



Expansion of Rotterdam service

Even in this turbulent time, we are happy to bring positive news. Considering the trend of increasing importance of continental combined transports, we are pleased to inform you that on April 6th 2020 we are expanding our ROTTERDAM service with another 2 pairs of trains. From April 6th 2020, we will operate a total of 9 pairs of trains to and from Rotterdam RSC. You can find departure days in the table below.

We believe that the planned increase of transport capacities will not only provide more space for your shipments, but will also improve service flexibility and will support our joint efforts for progress in combined transports. Your usual Rotterdam department contacts stay fully at your disposal with a detailed timetable.

From	To	Mo	Tu	We	Th	Fr	Sa	Su
Rotterdam RSC	METRANS Praha		X X	X	X	X	X	
Rotterdam RSC	METRANS Ceska Trebova			X		X	X	
METRANS Praha	Rotterdam RSC		X X	X	X	X		X
METRANS Ceska Trebova	Rotterdam RSC	X			X	X		

Your team METRANS a. s., Praha



Erweiterung von Service Rotterdam

Es freut uns, auch in dieser turbulenten Zeit positive Nachrichten bringen zu können. Angesichts der zunehmenden Bedeutung des kombinierten Kontinentalverkehrs möchten wir Ihnen gerne mitteilen, dass wir am 6. April 2020 unseren ROTTERDAM Service um weitere 2 Zugpaare erweitern. Ab dem 6. April 2020 werden wir insgesamt 9 Zugpaare von und nach Rotterdam RSC betreiben. In der folgenden Tabelle finden Sie die Abfahrtstage.

Wir glauben, dass die geplante Erhöhung der Transportkapazität nicht nur mehr Platz für Ihre Sendungen bietet, sondern auch die Serviceflexibilität verbessert und unsere gemeinsamen Bemühungen zur Entwicklung des kombinierten Verkehrs unterstützt. Mit einem detaillierten Fahrplan stehen Ihnen Ihre üblichen Kontakte an Rotterdam Abteilung zur Verfügung.

Von	Nach	Mo	Di	Mi	Do	Fr	Sa	So
Rotterdam RSC	METRANS Praha		X X	X	X	X	X	
Rotterdam RSC	METRANS Ceska Trebova			X		X	X	
METRANS Praha	Rotterdam RSC		X X	X	X	X		X
METRANS Ceska Trebova	Rotterdam RSC	X			X	X		

Ihr Team METRANS a. s., Praha

**Rozšíření servisu Rotterdam**

Vážení zákazníci,

i v této turbulentní době jsme rádi, že můžeme přinést pozitivní zprávu. Vzhledem k trendu, kdy stále více narůstá význam kontinentální kombinované přepravy, je nám potěšením Vás informovat, že k 6. 4. 2020 rozšiřujeme náš servis ROTTERDAM o další 2 páry vlaků. Od 6. dubna 2020 budeme provozovat celkem 9 párů vlaků do a z Rotterdamu RSC. Provozní dny naleznete v níže uvedené tabulce.

Věříme, že připravené zvýšení přepravních kapacit poskytne nejen více prostoru pro Vaše zásilky, ale takélepší flexibilitu servisu a podpoří naši společnou snahu o rozvoj kombinované dopravy. S podrobným jízdním řádem jsme vám plně k dispozici u Vašich obvyklých kontaktů oddělení Rotterdam.

Z	Do	Po	Út	St	Čt	Pá	So	Ne
Rotterdam RSC	METRANS Praha		X X	X	X	X	X	
Rotterdam RSC	METRANS Česká Třebová			X		X	X	
METRANS Praha	Rotterdam RSC		X X	X	X	X		X
METRANS Česká Třebová	Rotterdam RSC	X			X	X		

Váš tým METRANS a. s., Praha